

Biuro Redakcji przy
ulicy Solnej Nr. 715,
w Warszawie.

Prenumeratorowi sta-
li **Opiekuna Dom-
owego**, — nadsyłający
prenumeratę — wprost
do Redakcji, otrzymu-
ją w dodatku **Czytel-
nię Domową**, zawie-
rającą w sobie wybór
powieści, romansów,
dramatów i tym podo-
bnych dzieł treści bel-
letrystycznej.



Warszawa, dnia 26 Grudnia 1870/1 roku.
7 Stycznia

Cena: w Warszawie 25
kop. miesięcznie — na
Prowincję: rs. 1 kop. 20
kwartalnie — w miasto-
ści się już — w miasto-
ciowa: za przesyłkę kop.
11 1/4, oraz za opła-
canie ekspedycji kop.
33 1/4. Skład główny
dla pp. i księgarzy w
Warszawie, w Królew-
ni Ferdynanda, w
cka, Ulica Senatorska
Nr. 496, w Poznaniu
u Leitgebiera, — we
Lwowie u Wilda Ka-
rola, w Złymierzu u
Budkiewicza księ-
garza.

TREŚĆ. Karnawał, przez Aleksandra Osipowicza. — Grajek (z drzeworytem), wiersz Franciszka Gumowskiego. — Jan Matejko (z portretem), przez Karola Widmiana. — Państwo Marciniostwo, obrazek z zaciąganki szlacheckiej, przez I. K. Gregorowicza. — Czas i zegary (z drzeworytem), przez Oskara Stankiewicza. — Wiazanka — Fraszka: Panicz po powrocie z zagranicy (z drzeworytem). — Kalendarz scienny

KARNAWAŁ.

„A są te ich krotkoile jako wedki na ryby, albo wspory na ptaki! — Takie rybceki około wedki igrają, biegają, a ona się im nadobnie blizczy, aleć jedna po chwili chyli na brzeg, ani się sama zobaczy co się jej stało. Albo takież ptaszek pod siecią albo na lepie, ani sam zwzio kiedy uwieźnie.”

M. Roj z Nagłowic.

Obchody mające na celu używanie przyjemności zmysło-
wych, posunięte do nadużycia, zwane u starożytnych Luperkalje
i Bachanalje — przeszły aż do naszych czasów, z zachowaniem
niektórych szczegółów i dziś zna-
ne są pod nazwą zabaw karna-
wałowych, lub jednym wyrazem,
karnawału.

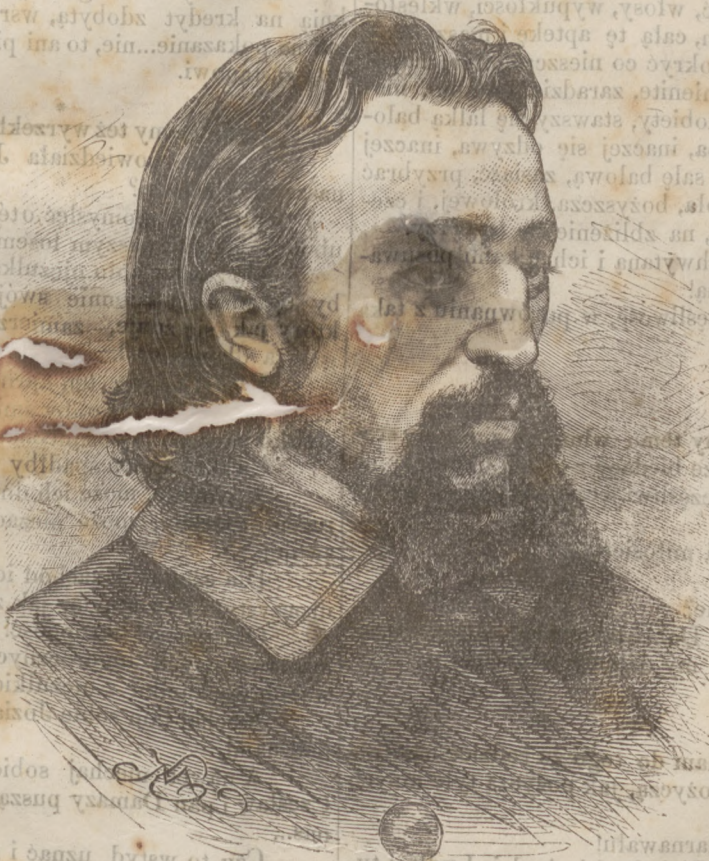
Uczeni, wyprowadzają począ-
tek nazwy tej od dwóch wyrazów
łacińskich: *caro* mięso, i *vale* bywać
zdrowe. Zatem karnawał oznacza
pożegnanie się z mięsem. W cza-
sach gdy następujący po karnawale
wielki post był ściśle obserwowanym
w świecie chrześcijańskim, na-
zwa ta miała właściwe znaczenie.
Dziś, kiedy post ów stał się dla wie-
lu nazwą bez treści i karnawał
oznacza już więcej pożegnania
z mięsem, będąc symbolem wszel-
kiej zmysłowości, a raczej jest wy-
rażeniem służącym za miarę okre-
sowi czasu od Trzech Króli do po-
pielca, w którym zabawy prywatne
i publiczne ciągną się nieprzerwa-
nym szeregiem.

Karnawał bywał u nas nazy-
wany mięsopustem. Ostatnie dnie
jego przed popielcem i teraz się zo-
wią ostatkami, a ostatni czwartek
przed niemi, tłustym czwartkiem,
w ciągu którego spożywanie mię-
sów i ciast, bywa potężne.

Kurjer Warszawski z r. 1822
podaje, że w tłusty czwartek te-
goż roku w Warszawie, w czterech cukierniach ówczesnych, to jest
u Lursa, Miniego, Kastelmara i Ferrarego sprzedano 31,000 pącz-
ków; ilość, jak na owe czasy obfitości, taniości i zamożności rodzin,
wcale znakomita, zwłaszcza, że podówczas Warszawa, jeżeli się nie
mylimy, nie była nawet o połowę tak ludną jak dzisiaj, a zwyczaj
przygotowywania ciast w domu był powszechnym. Zatem owe trzy-
dzięci jeden tysięcy pączków, skonsumowane zostały przez osoby
wyjątkowym sposobem żyjące, lub nie posiadające własnych domów.

Karnawał nadchodzi! przemysłowcy zacierają sobie ręce, ro-
dzice załamują je, a córunie, z rozmarzoną melancholją, powtarzają:
karnawał! karnawał!

Dla kupców, to żniwo — dla rodziców, to plaga — dla młodzieży
to raj, ów karnawał.



Jan Matejko (do Str. 3).

Raj? i jakim to ten raj? Zaprawdę nie ów Eden, nie owa kraina
spokoju, światła, ciepła, woni, kwiatów i melodji, przerznięta rzeka-
mi mlekiem i miodem płynącymi, ozdobiona gajami wiecznie kwi-
tnącymi, wiecznie woniejącymi i rozlegającymi się pieniami pastwa.

Nie, to raj tegoczesny, owe wysokie komnaty o lśniących po-
sadzach, błyszczących zwierciadłach i pałających kandelabrach;
wielkie klatki owe, w których zgromadzają się ludzie poprzebierani
w umówione szaty i fanty, żeby w zaduchu, zgiełku, wirze, wzajem-
nie się obmawiać, krytykować, mamieć i udrećcać fizycznie i moral-
nie, a wreszcie odczarowaniem, niedostatkami, biedą lub chorobą, za
to wszystko odpokutować.

A jednakże ileż to ust niewie-
ściich powtarza z namaszczeniem,
godnym lepszej sprawy, owe dwa
tylko niewielkie zewnętrznie, ale
w treści głębokie i smutne jak ot-
chłanie wyrazy: karnawał nadech-
dził!

Moralisci, myśliciele i filo-
zofowie, niemal napsuli papieru
i atramentu na piorunowanie prze-
ciwko nadużyciom karnawałowym,
i coż dokazali?

Offenbach i kankan zagłuszyli
sensatów. We Francji od lat wielu
wrzał bezustanny karnawał, i do-
piero stalowe flobony Kruppego
dopomogli nieco do wytrzeźwie-
nia się z zawrotu głowy i odurze-
nia, w jakie bachanalje, protegowane
i zaszczipiane tam przez wielkiego
człowieka do małych interesów, ca-
ły naród wtrąciły.

We Francji tedy karnawał
ów przeciągły i zabójczy już się
kończy, następuje rachunek su-
mienia, żal za grzechy, pokuta i re-
habilitacja. Lepiej jest późno upa-
miętać się, niż nigdy.

Pamiętamy wszyscy, że z głę-
bi Francji podnosiły się głosy prze-
ciwko zbytkom i rozpasanu oby-
czajów. Ale znaleźli się tacy, którzy
owo rozpisanie nazwali urojeniem,
Sliczna zasada, podnieść przemysł
kosztem moralności ogólnej! To tak, jakby ktoś dowodził, że można
i godzi się obelić kogoś atramentem!

Zbytek i rozpisanie się na zmysłowe uciechy są szaleństwem, są cho-
robą. Biada tym którzy w nie wpadną, którym się zdaje że życie
jest tylko jednym ciągiem karnawału, a świat nieustanną maska-
radą.

Karnawał nadchodzi! mama Józia sprzedaje swe ostatnie wypra-
wne klejnoty — mama Stefcia zastawiła srebra domowe — mama
Andzia spieniężyła ostatni list zastawny — mama Łodzi wzięła
niedawno pożyczkę z Towarzystwa kredytowego na kamienie...
okropność! Józia, Stefcia, Andzia, Ludka będą miały nowe suknie,
będą na balach, będą miały roskosz dąsać się, trapić się, rzucać się,

ubierać się, rozbierać się, paplać, mizdrzyć się, spodziewać się, rozpaczając i szaleć z zazdrości i zawiści, względem najdroższych swych przyjaciółek, lepszego od nich powodzenia doznających.

Nie, — stokroć nie, — ludzie zimnego i zacofanego animuszu niezdolni są zrozumieć ani ocenić, ile w sobie mieści rokoszy bolesnej i milej zgrozy ten wyraz karnawał!

Karnawał zawiera w sobie rokosze gry hazardowej, łowów na drapieżnego zwierza, loterij, wystawy, bazaru, wyścigów, obłężeń, szturmów, walnej pielgrzymki do Mekki, żeglugi podbiegunowej, inkwizycji i tortur, łoża Madejowego, Sedańskiej kapitalacji, sądu ostatecznego i końca świata.

Niech sobie piorunują moralisci na szaleństwa karnawałowe, niechaj wołają o upamiętanie się w imię przeszłości, teraźniejszości i przyszłości... próżna fatyga!

Kiedy Józia, Stefcia, Andzia i Ludka będą szaleć, miałybyśmy statkować?

Możeby chciano tego po nas, żebyśmy pieniądze, mające się wydać na stroje nasze, uciechy i zabawy, oddały na korzyść cierpiącej ludzkości?

Możeby to było *piękne dla historii*, jak się wyraził wielki człowiek do małych interesów, ale cobyśmy na tem skorzystali?...

Okropność pomyśleć tylko o tem, że siedzielibyśmy w domu wtedy, gdy Józia, Stefcia, Andzia, Ludka i tyle innych, hasałyby na balu.

Zastanówcie się tylko ludzie bez serca... zastanówcie się nad tem, co to za szczęście, błogość i rokosz włóczyć się po magazynach, wybierać tkaniny na suknie, przymierzać stroje, gromadzić złoto, srebro, szlachetne kamienie, maści, balsamy, proszki, olejki, farby, wstęgi, kwiaty, puch, watę, szersć, włosy, wypukłości, wklęsłości, kształty i t. p. — i cały ten kram, całą tę aptekę i maszynę kłaść na siebie! A za pomocą nich okryć co nieszczególne, napół odsłonić co nieczłe, uwydatnić co wysmienite, zaradzić brakom, niedostatkom, zbytnej obfitości, i z kobiety, stawszy się lalką balową, która inaczej patrzy, inaczej stąpa, inaczej się odywa, inaczej się porusza niż w domu, wkroczyć na salę balową, zasiąść, przybrać minę kwiatka, gwiazdy, jutrzienki, anioła, bożyszcza, królowej, i czekać niby posąg miłosierdzia w murku, na zbliżenie się tancerzy?

A potem być przez nich w pół chwytaną i ich rękami posuwaną, cofaną, miotaną, okręcaną, noszoną!

I czemuż jest wszelka inna szczęśliwość, w porównaniu z taką błogością?

Karnawał nadchodzi! ba! cóż my temu winne że zima się kończy? że nędzarze marzną po ulicach? że biedacy z głodu umierają na poddaszach? że chorzy, kalecy i nieszczęśliwi jęczą tam gdzieś, wdychają i płaczą?

Alboż to my jesteśmy siostrami miłosierdzia?

Alboż ten świat jest infirmerją?

Co my temu wszystkiemu winne?

A od czego jest Towarzystwo Dobroczynności, miłosierdzie, szczerobliwość publiki? przecież i my dajemy jałmużnę!

Karnawał nadchodzi! ba! cóż nam do tego że rodzice nasi nie mają teraz pieniędzy. Nie mają, to pożyczą, jak pożyczają tyle innych rodziców.

My musimy ubawić się tego karnawału!

Czy to my gorsze jesteśmy od Józii, Stefcii, Andzi, Ludki i tylu innych?

Lepszymi także nie chcemy, nie możemy nawet być od nich. Po co my mamy wyróżniać się od ogółu?

My musimy ubawić się tego karnawału!

Musimy? i ktoż nas zmusza?

Zwyczaj? A ileż to osób nie stosuje się do tego zwyczaju?—

Czyż świat wytyka ich za to palcami?

Bynajmniej!

A pan Adam, pan Bolesław, pan Czesław, pan Damazy i tylu innych panów dowodzą, że nadużycia karnawałowe nie są zgodne z duchem wieku, z wymaganiami cywilizacji, z godnością człowieka; że prędzej czy później, jako zabytki czasów barbarzyńskich, z obyczajów naszych wyrugowane być muszą...

Czy to prawda? a jeżeli prawda, to czemuż jest karnawał, jeżeli nie pasmem szaleństw...

A jeżeli ci panowie przesadzają?

Jeżeli bowiem komu wesoło, zdrowo, i pomyślnie na świecie, to dla czego nie miałby się zabawić? Zabawić, a szaleć do upojenia, to różnica...

Ale i bawić się wtedy, gdy na świecie rozlegają się westchnienia i jęki... czy się godzi? a tem bardziej, czy wypada szaleć?..

Kto wie? może też i nie musimy wcale należeć do karnawałowych igraszek.

Bo co prawda, ojculek nasz jakoś nie domaga.

Jakimże to dziwnym okiem spogląda na nas, gdy wspominamy że karnawał nadchodzi! Wtedy zdaje się nam, że jego srebrne włosy zaczynają się jeżyć, na chwiejącej się, skołatanej i smętnej, najdroższej głowie ojculekowej! Jego drżące ręce, które tyle pracowały dla nas w ciągu życia, zdają się trząść wtedy jeszcze bardziej.

A mateczka, gdy wspominamy o karnawale, spuszcza oczęta pobożnie na robótkę, nie śmie na nas spoglądać. Czepeczek przekręca się jej na bakier, a usta zacinają się boleśnie.

Jakże przykró być musi tym naszym najdroższym staruszkom, że nie mają funduszków na wystrojenie nas, wypchanie i wysłanie na zabawy i bale!

I czyż ta przykrość ich, byłaby choć w części okupioną przyjemnościami karnawałowymi?

Jakież to są owe przyjemności? Niespokojność, rozdrażnienie i fatyga,—a po tem wszystkim, wyrzuty sumienia i żal.

Przyjemnie jest zabawić się w domu prywatnym, jak Bóg dał, bez strojów i zachodów.

Ale żeby to mogło się nazwać przyjemnością, ubrać się w suknię na kredyt zdobytą, wśród steku ludzi nieznanym wywijać się jak na pokazanie...nie, to ani pięknie, ani miło, jeżeli się ktoś raz nad tem zastanowi.

A gdybyśmy też wyrzekły się tego roku karnawałowych uciech?

A coby powiedziała Józia, Stefcia, Andzia, Ludka i dalsze nasze przyjaciółki?

Okropność pomyśleć o tem, jakielitościwe minki przybierałyby, ubolewając nad naszym losem!

Ale za to, czoło ojculka naszego wypogodziłoby się, przestałby oglądać codziennie swój pamiątkowy, kameryzowany zegarek, który jak się zdaje, zamierza zastawić w lombardzie, żeby zdobyć grosza dla nas na karnawał!

Es! szkaradny ten karnawał! Ona nas spoglądała i zaczęłaby się słodko do ojculka usmiechać.

Ciężki kamień spadłby z ich serca najdroższych.

A kto wie, może ich dnie są policzone, może to ostatni roczek razem jesteśmy, może niezadługo Pan Jezus powoła ich do chwały swojej...

Dla czegożby zachód ich życia nie miał być jasnym, cichym, uroczystym i świetnym, jak zachód słońca?

Okropność! okropność! Wyrzekamy się z całego serca zabaw karnawałowych tegorocznych — spędzimy karnawał w naszym wspólnym kąciku z ojculkim i mateczką.

Niechaj tam sobie Józia, Stefcia, Andzia i Ludka ubolewają nad nami.

A nawet niechaj sobie tam i pan Adam i pan Bolesław i pan Czesław i pan Damazy puszą się i pysznją że ich zasady zwyciężyły nas...

Czy to wstyd uznać i przyjąć dobre zasady?

Skoro tedy tak, to niechaj sobie karnawał nadchodzi!

Aleksander Osipowicz.

GRAJEK.

Długo, długo w mém łonie,

Niby morskich wód tonie,

Jak huragan myśl wrzała chaosem;

Pierś wezbrała zapalem,

Trzęsła duchem i ciałem,

Niepojętym przejmując mnie głosem.

Fantastyczne postacie,

W promienistej z gwiazd szacie,

Pieścili mnie i w snach i na jawie,
Tak, że nieraz sam siebie,
Tonąc w marzeń mych niebie,
Podziwiałem w zdumieniu — w obawie.
I myślałem w zachwycie,
Jak rozpocząć to życie,
Jak wyciągnąć ramiona do świata.
Czy paść w jego objęcia,
Z niewinnością dziecięcia,
Czy wznieść go tam gdzie duch mój ulata.
W domu ojciec z matką,
Biedni, słabi wciąż leżą,
Jękiem bólu błagają pomocy.
O, mnie dla nich jak nieba,
Złota, srebra potrzeba —
Talizmanów potęgi, wszechmocy;
A ja marzę i marzę,
I buduję ołtarze,
Ze krwi mojej i z własnych mych kości,
I z nadzieją i z wiarą,
Staję z bogactw mych czarą,
Gotów całej zawierzyć ludzkości.
W takich dumach, marzeniach,
W takich serca cierpieniach,
Gwiazda moja zabłysła przedemną;
A uczuciem nieznanem,
Lubem, słodkim, kochanem,
Jak pochodnią rozdarła toń ciemną.
Po słonecznym zachodzie,
Wśród róż, lilij, w ogrodzie,
Ujrzałem ją goniącą motyla.
Miała lśniąco warkocze,
Oczki jasne, uroczę,
I śmiała się z pustoty co chwila.
Potem z listków kaliny,
Uplotła trzy wawrzyny,
I złożyła z nich jeden na ziemi;
Drugim, nucąc wesoło,
Uwieńczyła swe czoło,
Trzeci, klęcząc rączkami drobnymi,
Wyrzuciła do góry,
Pod obłoki, pod chmury,
Gdzieś na srebrną, promienną jutrzence,
Jako zakład dla tego,
Kto z strun ducha swojego,
Najpiękniejszą jej zagra piosenkę.
Ha, stało się... dom, chatka,
Biedny ojciec i matka,
Może wyprą się dziecka na wieki,
Lecz jak czasu, przestrzeni,
Nikt nie wzruszy, nie zmieni,
Tak przeznaczeń nie cofnie nikt rzeki.
Myśl, co wrzała mi w łonie,
Paląc piersi i skronie,
Wyszła na jaw i stała się ciałem;
A ja niby ptak w wiosnie,
Wyśpiewując miłośnicę,
Grajkem odtąd na wieki zostałem.
W szmaragdowym gaiku,
Przy szemrzącym strumyku,
Rosły lipy odwieczne konary;
A więc z serca tej lipki,
Wziąwszy smyczek i skrzypki,
Zakląłem je w znajome mi czary,
I stanąwszy przed nią,
Moją gwiazdą natchnioną,
Zagrałem jej pieśń jedną bez końca!
Święta, czysta i biała,
Tonów pieśni słuchała,
Jak słuchają ptaszki gry słońca.
Czułem, czułem, że głosy
Skrzypki płyną w niebiosy,
Że twarz ogniem natchnienia mi płonie;
Czułem że duch mi wzłata,
Za granice gdzieś świata,
Że mi serce rozpęka się w łonie —
I przerwałem piosenkę.
Patrzę — moją dziewczynkę
Ton melodji porwał w swe ramiona,
Bo jak trawka podcięta,
Przymrużywszy oczęta,
Z wiarą padła u nóg mych zemdlona,
I prosiła serdecznie,
By tak wiecznie a wiecznie,
Grać jej, choćby do samej mogiły.
Więc z skrzypkami we troje,

Słodząc sobie trud, znoje,
Gramy ludziom co starczą nas siły,
I od wioski do wioski,
Rozpraszamy chmur troski,
Rozbijamy szaleństwa puhary;
I od domu, do domu,
Echem dzwonka lub gromu,
Przestarzałe kruszymy w proch mary.
A choć czasem w tęsknicy,
Zza się stoczy z żrenicy,
Choć przypomni się ojciec, dom, macierz,
Biorę skrzypki do ręki,
I dobywam z nich dźwięki,
Balsamiczne, kojące jak pacierz...
Aż i łezka gdzieś zginie,
W wielkiej serca głębinie,
Niby brylant w nurtach oceanu.
I znów z gwiazdą jutrznią,
Zoną cudną, kochaną,
Gram lub huczę naksztalt huraganu.
O, płyn piosnko, płyn z duszy,
Póki śmierć cię nie zgłuszy,
Pókiś jeszcze w dziewiczej swej bieli;
Płyn, unosi się nad światy,
Mnie dość będzie zapłaty,
Gdy się ludzkość w tobie rozanieli.

Franciszek Gumowski.

JAN MATEJKO.

Dawniej mawiano o mężach wielkiego natchnienia, o twórcach wielkich dzieł, o sprawcach wielkich czynów, że duch Boży na nich spoczął. Dziś poszedł duch Boży u bardzo wielu w poniewierkę, i uśmiechnie się może niejeden na takie twierdzenie uśmiechem litościwym i pogardliwym. Uśmiech ten nie zraża nas wszelako od zastosowania tego poetycznego wyrażenia do Matejki.

Widoczne jest w rozwoju umysłowym Matejki, w postępie jego prac, w sile i obfitości jego twórczych pomysłów, władanie tej wyższej nad powszednią zdolności potęgi, którą rozmaicie nazywają: to genialnością, to natchnieniem artystycznym, to nareszcie, według dawnego sposobu, duchem Bożym, który spoczął na artyście. Bądź co bądź, cechuje Matejkę rzeczywiście ta wyższość uzdolnienia, która stawia mężów różnych zawodów na czele postępu w tym zawodzie, do którego należą.

Matejko stanął bezsprzecznie dzisiaj na czele naszego postępu w malarstwie.

Przed kilkoma laty staliśmy w dziedzinie sztuki jeszcze tak daleko za innymi narodami, że pośród nas samych podnosiły się głosy, które nam odmawiały, już dla tego samego, wszelkiej możności postępu w sztuce, odmawiały nam zdolności do utworzenia własnej szkoły. Zbijano to rozumowanie rozlicznie; lecz stanowczo zbitym został ten wyrok uprzedzonej krytyki przez czyny.

Stoimy dziś wyżej w dziedzinie sztuki, niż na jakimkolwiek innym polu. — W polityce i literaturze jest u nas góra miernota.

Sztuka jest jedynie dziedziną, gdzie mierność nie pójdzie nigdy górą. Sztuka ma tyle sposobów oddziaływania na ogół, że nawet wbrew najnieprzyjaźniejszym wpływom, nie dopuszcza bohaterom swoim ginąć w niepamięci. Popis błyskotny nie zjedna tu poklasku, a schlebienie opinii jest niemal rzeczą niepodobną. Talent i geniusz zdobywają sobie opinię. Zwycięża tu ten, na którym spoczął „duch Boży” — podczas gdy w życiu publicznym i literaturze, ten na którym „spoczął duch Boży” późno zjednywa sobie uznanie, a najczęściej podpada on prawu przez poetę trafnie wypowiedzianemu, że musi zginąć w doczesności to, co ma żyć wiecznie.

Matejko stał się zdobywcą opinii i zwyciężył najnieprzyjaźniejsze okoliczności, bo polem jego jest sztuka, a siłą jego genialność.

Pouczającym i godnym uwagi jest studium tak potężnego umysłu, jego rozwoju i walk jego kroczenia, z nieprzepartą siłą, ku celowi wytkniętemu przez ową potęgę wyższą nad ludzkie potęgi, która zakreśla rodzajowi ludzkiemu i narodom prawidła ich życia. Ubolewać nam przychodzi, że sam względ na żyjącego, jeszcze młodego i pełnego siły artystę, nie dozwala nam wglądać we wszystkie tajniki jego umysłu; bo każdy ma swoją dumę i wstydlivość, a przede wszystkim jest ona właściwą genialnym umysłem. Wstydlivość i skromność z jednej, szlachetna duma z drugiej strony, nie dozwala im, wynurzać się ze wszystkimi wrażeniami i natchnieniami swojemi, a mianowicie z temi, które najdzielniej przyczyniają się do rozwoju ich geniuszu.

Ograniczyć się przeto musimy na tem, co nam oko dostrze-
gacza obcego i z oddalenia się przypatrującego, dozwala odkryć,
a często tylko odgadnąć. Jeżeli, tedy nie odpowiemy w czem we-
wnętrznemu poczuciu i przeświadczeniu artysty, to wybaczy on nam
ten niedostatek i przypisze go raczej gorliwości w zadośćuczynieniu
niecierpliwym oczekiwaniom naszych czytelników, a niepomówi nas
o niechęć lub lekceważenie.

Domaganie się
bowiem powsze-
chne, skłoniło nas
do pokuszenia
się o skreślenie
obrazu życia te-
go artysty, który
nas tyloma już
utworami swego
pendzla zachwy-
cił.

Musimy obraz
ten zacząć od
rysu powtarza-
jącego się we
wszystkich bio-
grafijach znako-
mitych ludzi,
mianowicie, od
wczesnego obja-
wiania się talen-
tu artysty.

Przypominają
sobie towarzysze
Matejki, że w
najwcześnie-
szym już wieku,
ulubionem jego
zajęciem było,
sumienne kopjo-
wanie rycin, ze
Śpiewów history-
cznych Niemce-
wicza. — Nie-
chętnem okiem
patrzył troskli-
wy ojciec na to
zamiłowanie pa-
choleńca, które
mogło w poste-
pach szkolnych
stawiać niejakię
przeszkodę.

Winniśmy uzu-
pełnić tu nasz
obraz szczegóła-
mi, których do-
kładność po ka-
żdym życiorysie
wymaga. Matej-
ko (Jan Alojzy)
urodził się dnia
30 Lipca 1838
r. w Krakowie.
Rodzice jego
(ojciec Franciszek
Ksawery i
matka Karolina
z Rozbergów)
pragnęli sposo-
bić syna do za-
wodu, który pe-
wniejsze zdawał
się zabezpieczać
utrzymanie niż malarstwo. Niechętnie dla tego zezwolił ojciec na to,
aby Jan opuścił w czternastym roku życia gimnazjum św. Anny
w Krakowie i za popędem wrodzonym idąc, udał się do szkoły ma-
larskiej. Według dziwnego dotychczas panującego systemu szkol-
nego, stanowiła szkoła sztuk pięknych część akademii technicznej.
Nie dziw tedy, że dyrektor akademii technicznej doradzał ojcu,

aby Jana raczej oddał na naukę do jakiego rzemiosła, niż do szko-
ły malarskiej. Kto bowiem sztukę stawia na równi z rzemiosłem,
ten niezawodnie musi ją uznać za najmniej pożyteczne rzemiosło.

Musiał być silny zapal w młodzieńcu dla sztuki, gdy wpłynął
na ojca tak, że pomimo tych odradzan i pomimo własnego wstrętu
do poświęcenia syna zawodowi artystycznemu, zezwolił przecież na



Grajek (do Str. 2).

to, aby Jan u-
częszczał do
szkoły malar-
stwa. Sposób na-
uczania, jako też
postępowanie
nauczycieli, były
dla ucznia raczej
zniechęcające,
niż pojętne, cho-
ciaż nie można
zaprzeczyć, że
metoda jakiej
znany Statler,
wówczas profes-
sor malarstwa,
używał, była
gruntowną. Nie
była ona zape-
wne pojętą dla
ucznia, który
zaprawił się do
rysunku kom-
pozycyjnego,
przez kopjowa-
nie rycin do Śpie-
wów historycz-
nych Niemcewi-
cza. Rysowanie
najpierw linii
jajowatych, na-
stępnie pojedyn-
czych części cia-
ła ludzkiego,
podług odlewów
gipso wych, da-
lej antyków,
głów, aż do ży-
wego modelu,
przez pierw-
szych kilka lat,
tłumiło w uczniu
wrący zapal do
kompozycji. By-
łoby to zadawa-
lającym dla mniej
twórczych umy-
słów, w których
może przez to
naśladowanie
martwych wzo-
rów wyrobiła się
zdolność drze-
miąca w głębi
umysłu. — Dla
twórczego jed-
nak ducha, jaki
ożywił Matej-
kę, było to tem
samem, co dla
muzyka, który
już próbował nu-
cić lub wygry-
wać całe dzieła
muzyczne, lub
nawet tworzyć
takowe, nauka skali i gamy, a choćby nawet kontrapunktu, — lub dla
poety nauka gramatyki i stylistyki. Dla miernego, budzącego się ta-
lentu, mogło to być wielką zachętą, gdy po kilku latach rysowania po-
kawałkowanych części ciała z odlewów, nareszcie z żywych modeli,
dozwolono mu malować z przyrody pojedyncze przedmioty, owoce,
ptaki i t. p. od czego dochodził przyszły artysta wreszcie do za-

szczytu malowania głów starców, półpostaci nagich, do których przyczepiano wedle okoliczności nadającą się nazwę.

Cóż wtedy czynił Matejko?

Stósował się do karności artystycznej szkoły, i nie gardziła ta ręka, co kiedyś miała odzierać berło w malarstwie, poziomem ćwiczeniem elementarnym. Umysł jego przeczuwał bezsprzecznie ważność dydaktyczną nauki elementarnej i pedagogiczną ważność wdrażania młodego artysty w karby prawideł, które stanowią jakoby rusztowanie wielkiej świątyni sztuki, mającej mu stanąć kiedyś otworem, jako jednemu z kapłanów, aby przyozdobić swoje przybytki jego dziełami. Ow „duch Boży” który go namięcił na historycznego malarza, natchnął go myślą, że oprócz nauki owej wykonawczej, oprócz władania ołówkiem i pen-dzlem, trzeba jeszcze artyście: myśli, uczucia i wiedzy. Dla tego chwile wolne od szkolnej pracy, poświęcał nauce, która w każdym zawodzie jest „nauczycielką życia” (vitae magistra) — nauce historii.

W szkole wszelako nie poznał się Statler z razu na talencie młodego ucznia, którego niezbyt ujmujące zachowanie się, tak w obec uczniów jak i nauczycieli, nie zjednywało mu bynajmniej wielkiej przychylności, tem bardziej, że krótki wzrok Matejki zdawał się nauczycielowi być bardzo ważną przeszkodą w postępie artystycznym. Dostawało się też Matejce zwykle niekorzystne miejsce przy modelu, tak dalece, że nieraz musiał sobie szklami pomagać.

Obok najsumienniejszej pracy i wzorowej pilności w szkole, obok studiów teorii, znalazł Matejko przecież jeszcze w domu dosyć czasu na to, aby spróbować sił swoich w kompozycji i malarstwie historycznym. Pierwszym tego usiłowania owocem, był obraz przedstawiający jedną ważną chwilę z czasów panowania Zygmunta III-go.

Odtąd przestał ojciec Matejki patrzeć nieufnym okiem na prace syna, a nareszcie zaczął i w szkole prof. Kuszeckiewicz, który był następcą Statlera, uznawać w nim wyższy talent. Pracując swobodniej już w szkole, brał się Jan coraz gorliwiej do olejnego malowania w domu. Drugą pamiątką z tych prac domowych, był mały, olejny obrazek, przedstawiający *Wjazd Henryka Walezkiego do Krakowa*, wykonany w r. 1855.

Odtąd już każdy rok odznaczał się nowymi utworami, które mu zjednywały stopniowo coraz większe uznanie i wziętość.

Zaraz w następnym 1856 roku, powstał obraz przedstawiający *Jagiellę modlącego się pod Grunwaldem*. Obrazek ten, lubo w domu wykonany, został przecież przyjęty na wystawę szkolną. Z tego samego roku pochodzi także pierwszy portret Matejki, a mianowicie, jest to grupa portretów przedstawiających rodzinę malarza (ojca, siostrę, młodszego brata i jego samego).

Zegar Strasburski (do Str. 7).



PANSTWO MARCINOSTWO.

Obrazek z zaścianka szlacheckiego

przez

J. K. Gregorowicza.

I.

Ktoż nie zna wiosek zamieszkałych przez tak zwana drobną szlachtę, herbową i dziedziczną, od dziada pradziada? Z pozoru nie wyróżniające się niczem od osad włościańskich, przystrojone drzewiną, poprzedzielane płotami, pod słomianym lub gontowym dachem, pod siernięgą mieszkańców, całe lato na bosaka krzątających się około gospodarstwa — tyle mieszczących w sobie pychy i narowów, tyle prostoty, enót domowych, pojęć spaczonych i przekroczeń ztąd płynących, że stanowią jakby odrębną społeczność, — szczelnie zamkniętą w duchu zmarłej przeszłości. Zabarykadowani, nie z własnej winy, przed prądem cywilizacyjnym, unikający stosunków z ludem wieśniaczym, a chciwie podglądający życie dworów wioskowych, gardzą pierwszym a garną się do drugiego, przejmując mimowoli tak od jednych jak drugich to, co odpowiada więcej ich usposobieniu, co silniej oddziaływa na ich pragnienia i wyobrażenia.

Pan Marcin, był to szlachcic jeden z zamożniejszych; trzywłókowa jego fortuna nadawała mu znaczenie, jakiego inni nie mieli, a choć wszystko prowadzone było w niej dawnym obyczajem, trzypółwka jednak dogładana i uprawiana starannie, dawała mu chleba po uszy, dozwalając nawet robić pewne oszczędności. Pan Marcin też według ograniczonych potrzeb, nie żałował sobie niczego. Chodził sam za pługiem, jeździł po drzewo do lasu, wozził zboże na targi publiczne, a gdy zmęczony pracą powracał do domu, zawsze go czekał mięsny posiłek, obfity i smaczny, który spożywał w oddzielnej izbie, zdala od gawiedzi służbowej, złożonej z parobków i dziewczek, z włościan zwerbowanych. Nasyciwszy się, zapijał butelkowym piwem, sprowadzonym na zapas z sąsiedniego browaru, a w dniach uroczystych lub odznaczających się jaką pomy-

snością w gospodarstwie, do jakich liczyły się: powiększenie obory, stajni lub małej gromadki owiec, nowo narodzonemu przybyszem, nie żałował sobie sporej miarki miodu, syceciem którego sam się zajmował, ze sławną na całą wioskę umiejętnością. — Wysoki, krzepki, barczysty, przy pracy krzątał się w prostej szacie, ale zawsze miał buty na nogach, a na głowie wysoką czapkę sukienną, z pewną fantazją na bok przechyloną. Na święto lub do miasta ubierał się w sukienną kapotę i przepasywał włóczkowym pasem, z końcami starannie na wierzch wyłożonemi. Gdy był w dobrym humorze, czapkę przerzucał aż na ucho. W gniewnym usposobieniu, pokręcał szpakowatego wosa, krótko obciętego, i szepnąwszy: mospanku, kłął siarczystemi piorunami, czego słuchając pani Marciniowa, zatykała uszy i pobożnie się zęgnęła. — Były to jednak chwile krótko trwające. Pan

Marcin po każdym podobnym wybuchu prędko się uspakajał, a pani Marcinowa, korzystając z upamiętania, występowała zwykle z perorą.

— Że też jegomość nigdy folgi nie daje gniewowi. — Wyzywając gromy niebieskie, gdy się ma własną chudobę, a to po co, a to na co? A nużby który, wywołany słowami jegomości, spadł na nasze dachy, ot! i byłoby nieszczęście.

— A niech go tam śnieg spali....

— Śnieg, a to co innego, ale... Boże odpuść, piorun i do tego siarczysty, to aż mrowie po skórze chodzi. Kiedy chmury walcują się na niebie i burczy coś w nich i szumi jak woda w młynie na koła spadająca, to wtedy jegomości z chęcią zaszyłabym gębę, aby ta, lękam się, w złą godzinę piorunowi nie bluźniła.

— Ja też wtedy mam baczność na siebie moja imość. I choć klękie piorunami wymyka mi się z języka, to go przygryzę, przeklnę i tylko w myśli nasadzę niemi co się zmieści.

— I z tem wojować nie należy bardzo, złe umie i w myśli czytać. Pan Marcin aż pokrasniał i obejrzał się w około siebie, czy jaki kusy diablik nie znajdzie się gdzie w pobliżu.

Od tego czasu, pan Marcin niezmiennie zrobił się baczny na wszelkie gniewne przypadłości i pomału byłby odwykł od wywołania siarczystych piorunów, gdyby nie podarunek, od przełożonego klasztoru Bernardynów, dzwoneczka loretańskiego, mającego własność rozpraszania chmur i zażegnania burzy. Dowiedziawszy się o jego cudownym przymocie, tak gwałtownie załaknął posiadania go, tyle zrobił szcudrych ofiar na rzecz klasztoru, że przełożony przyrzekł sprowadzenie dzwoneczka, przy pierwszys posobności, i to poświęconego ręką samego Ojca Świętego w Rzymie.

— Człowiek jest grzesznym, ojcze dobrodzieju, rzek mu dziękując za obietnicę. Przy gospodarstwie różnie się zdarzy, gęba nie głowa, gada a nie myśli i czasem zawadziło pioruny, a żona mówi że z tego może jakie złe wypaść.

Kiedy wreszcie dar tyle pożądaný, po rocznem przesłaniu, dostał się mu do ręki i obwinęty w jedwabną chustkę przywieziony został do domu, pan Marcin nie mógł się nim dosyć nacieszyć. — Oglądał, nadśluchiwał jego dźwięku, przykładał do uszów i wreszcie podnosząc w górę rzekł do żony:

— Moja imość, prawie uwierzyć trudno aby taki małeńki dzwoneczek, co nie lepiej brzęczy od pszczoły albo szerszenia, mógł chmury rozganiać i pioruny trzymać na uwięzi.

— Co też jegomość gadasz i świętość przyrównywasz do stworzeń takich marnych. Jeszcze pszczoła jak pszczoła, ale szerszeń? Daj jegomość zabawce pokój, bo to staremu nie przystoi być dzieckiem. Lepiej wbij pułeczkę pod obrazem Matki Boskiej Częstochowskiej i postaw na niej dzwonek. Niech świętość bliska będzie świętości.

Wiedząc o dzwoneczku tak cudownej mocy, w prędkie rozeszła się po wsi całej i państwo Marcinostwo nabrali nowej powagi, szczególnie w czasie zbierania się chmur grożących na niebie. Pierwsze urzędowe wystąpienie dzwoneczka było jakby uroczystością dla wsi całej, która się zbiegła tłumem pod okólnik zabudowań państwa Marcinostwa. Były tam matki z niemowlętami, a dziatwy chmara nieprzeliczona, wszystko to z głowami w górę podniesionymi przyglądało się przestrzeni niebieskiej, śledząc pilnie walcujące się po niej chmury i robiąc z tego różne wnioski i przypuszczenia.

— Jeżeli ta z nad lasu, odezwał się pan Wojciech, sąsiad najbliższy państwa Marcinostwa, złączy się z tą co wisi teraz nad karczmą, to może dobrodzieju, może być piorun i ulewa. Jeżeli obetrą się o siebie i pójdzie każda w swoją stronę, to... to... i pan Wojciech znacząco pokręcił głową. Wszyscy spojrzeli na niego z obawą i ciekawością. Uchodził bowiem we wsi za bardzo rozumnego i nadzwyczajnego znawcę wszystkich meteorologicznych zjawisk. Widząc że w milczeniu bacznie po niebie spogląda, skupili się więc ku niemu i kilka głosów zawołało natęczywie!

— To cóż panie Wojciechu?—to cóż?

Pan Wojciech pokręcił głową, podniósł ramiona, machnął ręką i wymówiwszy, ba! przeszedł do innej gromadki. Pytający pozostali w miejscu z ustami otwartymi, nie śmiejąc niemal odetchnąć, a tembardziej domyslać się i wnioskować, aby broń Boże, jak mówili, wilka nie wyciągać z lasu.

Wtem, w drzwiach dworku pokazała się sama pani Marcinowa, z dzwoneczkiem w górę podniesionym, a oczami pobożnie ku ziemi spuszczone, w otoczeniu dwóch swoich córek, dziewczynek kilkunastoletnich, które z obu stron matki trzymając się jej fartuszka, wyglądały niezmiennie powabnie, nęcąc do siebie oczy, zarówno wdziękiem urody, jak młodością. Gromada ciekawych a gwarzących zaraz umilkła, rozstąpiła się i potem całym tłumem ruszyła za pobożną grupą z trzech kobiet złożoną. — Postanowiono obejść całe błonie

wiejskie. Były wprawdzie głosy żądające odbycia pochodu naokoło wsi całej, ale czas był już zbyt krótki a chmury za groźne, aby cudowny wpływ dzwonka przedłużyć. W tak więc krytycznej chwili, zgodzono się wreszcie na obejście tylko błonia wiejskiego, jako wspólnej własności wszystkich, dotykających kolejną każdej posiadłości oddzielnie.

Z gromadnem śpiewem psalmu: *Kto się w opiekę poda Panu swemu*, tłum szlachecki wyruszył w pochód. Pan Marcin szedł na czele. Przed każdą osadą zatrzymywano się chwilę i wtenczas pani Marcinowa dzwonkiem poruszając w różne strony, jak kadzielnica, odzwaniała ją, pragnąc dźwiękiem otoczyć wszystkie budynki, niaby murem fortecznym, przed gromem niebieskim. Przy każdej takiej ceremonii, właściciel z westchnieniem przyklekał i bijąc się w piersi starał się wszystkich zatrzymać jak najdłużej, aby siła cudowna dzwonka w jak największej ilości spłynęła na jego domostwo. Z tego powodu powstały nawet pewne swary i nieporozumienia, bo gdy głównie interesowani ociągali pochód, inni radzi byłiby go przyspieszyć, i spoglądając niespokojnie na chmury, łajali pierwszych, wyrzucając im sobkostwo: — Przecież wszyscy żyjemy w braterstwie szlacheckim—mówili—więc nikt do niczego nie ma pierwszeństwa, i każda rzecz powinna na nas spadać po równości.

Pobożna processja udała się przewybornie. Chmury rozeszły się i tylko deszcz kroplisty zmoczył całą gromadę, ustępując wprzódce miejsca słonecznej pogodzie i napawając powietrze ożywioną wonią, którą się każdy cieszył i lubował. — Pan Wojciech wracając z kilku sąsiadami do domu, prowadził badzo ożywioną rozmowę, opowiadając wszelkie ruchy chmur, które widocznie w miarę ulegania wpływowi dzwonka, rozstępowały się, usuwały i krusząc na polowy, traciły na swej mocy.

— Te dwie chmury—mówił—z nad karczmą i lasu, najwięcej mnie niespokojnym czyniły. — Mogły z nich przy zetknięciu albo wypaść pioruny, albo grad jak włoskie orzechy...

— Matko Boska Częstochowska! — przerwano z największym przestrachem — a dla czego nam jegomość tego nie powiedziałeś?

— A po coż miałem darmo straszyć?—Umilkłem więc, lękać nie ukryłem w sobie, a z ust nawet i pary nie wypuściłem.

— No, że to rozumnie, to ani gadać; ale dla czego pani Marcinowa wystąpiła w asystencji z córkami?

(d. c. n.)

CZAS I ZEGARY.

Times is money — Czas to pieniądz — mówią poważni, we wszystkich sprawach swojego życia nader oględni Anglicy. I mówią bardzo słusznie, boć to skarb, kapitał, którym się człowiek od kolebki aż do grobu bezustannie dorabia; to oś główna, około której obraca się wszystko, co go tylko spotka, co stanowi ośnowę jego bytu. Dziecię, w czasie wyrasta na młodzieńca i dziewczę; młodzieniec i dziewczica w czasie wykształcają się na dojrzałego męża i niewiastę—dojrzały, pełnią czynnego żywota dobiegają się w czasie do szczytu przeznaczonego im, lub przygotowanego przez się samych, stanowiska i nareszcie, w czasie, zstępują znowu za ojcami swymi tam, gdzie już czas nie liczy się na minuty, godziny, dni i lata, ale na wieczność przechodzi. Wieczność, to odchłań, w której niezliczone wieki utonęły i jeszcze utoną, a jednakże ta wieczność składa się z tych samych minut, godzin, dni i lat, któremi nam śmiertelnikom Wszechmoeny dowolnie rozporządzać na ziemi pozwolił. Bóg dając nam życie, dał zarazem i czas, jako zadatek czekającej nas wieczności. Zadatek to tak ważny, iż tylko niewdzięczność albo niedołęstwo nasze mogą go zmarnować, by przy szczytku ziemskiego życia, a potem przy sumiennem obrachunku spraw naszych, w obec Najwyższego, sprawiedliwego sądu, przyznać się otwarcie: „Panie! mój talent, mój kapitał spożytkowałem lub zakopałem w ziemię.“ Ilu z nas wtedy po prawicy, ilu po lewicy stanie, zobaczymy. Nam się zdaje: że zastępy jednych i drugich będą nieprzebrane, — nieprzebrane jak dobre chęci ludzi, uważających pracę za swoje wyłączne na ziemi zadanie, jak złe skłonności ludzi, niepojmujących znaczenia tejże pracy, którzy w obec ostatecznego sądu z próżnemi, załamanemi rękoma, z rozpaczą w sercu i trwogą w duszy oczekiwać będą strasznego wyroku nagrody lub potępienia.

Przeznaczeniem człowieka jest praca, a praca ta opiera się na czasie, którego każda chwila staje się umiejętnie spożytkowaną, albo też szalenie trwonioną częścią fundamentalnej podstawy jego pomyślności. Dla tego też w życiu wszystkich ludzi pracy jakiegokolwiek, bądź umysłowej, bądź fizycznej, widzimy, jaką oni wartość do czasu przywiązują; gdy tymczasem inni, którzy przyszłość swoje i powodzenie nie na własnej, osobistej budują załudze i pracy, lekceważą go sobie tak dalece, że dla nich godziny, dni i lata całe przechodzą w beczynnem marnotrawstwie tego drogiego skarbu. Pierwsi, to są ludzie pojmujący swoje przeznaczenie i cele do jakich Bóg ich stworzył; drudzy, to bezmyślne istoty, których życie żadnego społeczeństwu nie przynosi pożytku.

Jak umiejętny podział czasu jest niezbędnym w życiu ludzkim, prze-

konywamy się ztąd, że od najdawniejszych już wieków szukano rozmaitych sposobów jego mierzenia. W pierwszej, ciemnej jeszcze epoce, kiedy ludność wątlami krokami postępować zaczęła na drodze swego rozwoju, kiedy nauki jeszcze były w kolebce, a jednak zachodziła potrzeba odróżniania pewnych wydatniejszych chwil codziennego żywota, słońce stanowiło jedyny czasomierz. Jego wschód, podnoszenie się i zniżanie na firmamencie, nareszcie zachód, były jedyną miarą płynącego czasu. W Indjach, wśród bogatej, pod jego złotymi promieniami, przyrody, zauważono, że niektóre kwiaty w pewnych tylko porach dnia rozwijają się, więdną i opadają, więc też one posłużyły tamecznym mieszkańcom za wskazówkę do oznaczania nietylko chwil dziennych, ale nawet i pór roku. Niemowlece to jeszcze były uśiłowania, a jednak one doprowadziły z kolei do wynalazku zegarów słonecznych, który Haldejszykom czy też Egipcjanom zawdzięczamy. Utrzymują nawet, że piramidy egipskie, w zasadzie swojej są tylko wskazówkami ogromnych linii południkowych, opartych na podziale dnia, za pomocą cienią pionowo utkwionej igielki. Ulepszone zegary słoneczne, dotąd jeszcze używane do prostowania niedoskonałości narzędzi matematycznych, mogły tylko we dnie być używanymi, w nocy zaś, oznaczano godziny jedynie sposobem przybliżonym, za pomocą śledzenia biegu gwiazd lub księżyca, o ile niebo było pogodnym, tudzież o ile gwiazdy i księżyc mogły być przystępnymi dla oka ludzkiego. Takowe niedostatki zegarów słonecznych, spowodowały wynalazek zegarów piaskowych i wodnych, czyli tak zwanych klepsydry, które przesypując drobnutki ziarenka piasku, lub przelewając cieniuchną niteczkę wody, z jednego naczynia do drugiego, oznaczają dosyć dokładnie ubiegające godziny. Tego rodzaju narzędzia, pomimo że one głębokiej sięgają starożytności, dotąd jeszcze napotkamy możemy, niemal w pierwotnej ich postaci, chociaż greccy mechanicy takie zegary wodne udoładniłi dodaniem tarczy i wskazówki, a podobno nawet jeden z nich przy użyciu kółek, ciężarem wody poruszanych, oznaczał nietylko godziny, ale dnie, miesiące i znaki zodiakalne.

Pośród tych wynalazków starożytności w wielkim zadaniu mierzenia czasu, miał być podobno wynalazek Archimedes, który, jak powiadają, wystawił zegar, o wiele do dzisiejszych zegarów zbliżony, bo poruszany ciężarem i sprężynami.

Potem już długie wieki upłynęły, bez żadnego prawie postępu w sztuce zegarmistrzowskiej, aż dopiero w ósmym stuleciu naszej ery, chiński astronom Hang zbudował klepsydry, na której oznaczył ruch słońca, księżyca i pięciu planet, oraz ich zaćmienia i przejścia przez słoneczną tarczę. Dwie oddzielne na tej tarczy wskazówki wymierzały: jedna, setne części doby, druga godziny, wybijane przez dwie osłki młotkiem, na metalowym dzwonku. Jednocześnie prawie, bo w IX wieku, Kalif Harun-al-Rasyd miał ofiarować Karolowi Wielkiemu wspaniały, złotem nabijany zegar miedziany, wskazujący godziny, a poruszany za pomocą kółek. Mechanizm jego był, jak utrzymują, niezmiernie skomplikowany; gdyż w chwili, kiedy wskazówka godzinna dochodziła do odpowiedniej liczby, tyleż metalowych kulek spadało kolejno na dzwonek, a z dwunastu okienek występowało dwunastu uzbrojonych rycerzy, którzy po kilku obrotach, chowali się znowu w swoich niszach. Tegocześnie prawie zegar arcybiskupa Werony, sławnego Pacyfika, wskazujący prócz godzin, dnie i zmiany księżyca, był także przedmiotem powszechnego podziwu. Ale wszystko co dotąd w sztuce zegarmistrzowskiej uczyniono, zawsze jeszcze opierało się na głównym motorze, wodzie, gdyż ciężary i sprężyny Archimedes, poszły w zapomnienie, a *wychwył*, tak ważną grający w niej rolę, dotąd wynalezionym nie został.

Koniec dopiero X wieku wprowadził na tron papieski biednego niedoświastka Gerberta, słynnego potem w kościele naszym Sylwestra II, który zajmując się dla rozrywki mechaniką, a szczególnie zegarmistrzostwem, zastosował do niego działanie ciężarów, a co najważniejsza, wynalazł wychwyty. Odtąd też chronometria zaczęła coraz widoczniejsze czynić postępy, tak dalece, że w trzynastym i czternastym wieku, już niejeden miasto europejskie cieszyło się posiadaniem zegarów, zdumiewających budową swoją ciekawych mieszkańców. Arcymistrzami w tej sztuce byli szczególnie Włosi i Francuzi, których słynne utwory były ozdobą takich miast, jak Padwa, Metz, Sous, Auxerre, Wenecja i Lund w Szwecji.

Katedra Strasburska, po zniszczeniu pierwszego niezmiernie kosztownego i sztucznego zegaru w r. 1547, zdobyła się wkrótce na drugi, zbudowany przez najslawniejszego w całej Europie zegarmistrza Izaaka Habrechta z Szafuzy, pod kierunkiem Konrada Dassypodiusa, profesora przy miejscowym uniwersytecie.

Zegar pomieniony, (którego drzeworyt tu załączamy, str. 5) składa się z trzech pięt. Pierwsze, najniższe, obejmuje glob astronomiczny, spoczywający na grzbiecie pelikana, obracający się w przeciagu jednej doby, przedstawiający wschód i zachód słońca i księżyca, tudzież ruch sił niebieskich, za pomocą kółek i sprężyn w owym pelikanie ukrytych. Tarcza umieszczona za globem, podzielona jest na trzy części, z których największą obejmuje wieczysty kalendarz, wskazujący miesiące, tygodnie i dnie. Boki kalendarza zdobia posagi Diany i Apolina, z których pierwszy wskazuje strzałą bieżący dzień roku, drugi palcem naznacza dzień zamykający półrocze. Ta część obraca się z lewej ku prawej stronie raz do roku. Część zaś druga, obracająca się przeciwnie, raz w sto lat, przedstawia sto równych podziałów, obejmujących lata, od 1573 do 1673. Dzisiaj ta część jest bezużyteczną, ponieważ wskazując zarazem rok od stworzenia świata, porównanie dnia z nocą, datę Wielkiejnocy i Adwentu, lata przybyszowe i t. d. ma za podstawę kalendarz Juljański, wyszły z użycia.

Środkowe koło tarczy, składa część trzecią, mieszczącą na sobie mapę ówczesnych Niemiec, plan Strasburga i nazwiska budowniczych zegaru.

Cztery rogi tego piętra wyobrażają cztery pory roku, w postaciach czterech wieków człowieka.

Drugie, czyli środkowe piętro, podpierają dwa lwy. Po lewej ręce wznosi się wieżyczka zawierająca ciężary i ważniejsze koła obrotowe, po prawej zaś wiją się kamienne schodki prowadzące do wnętrza zegaru. Sam środek zajmuje właściwy zegar, wskazujący sekundy, minuty i godziny.

Trzecie nareszcie piętro, zdobią cztery figury obracające się, które wybijają kwadransy. Nieco wyżej Zbawiciel i śmierć stoją po bokach dzwonu, do którego śmierć zbliża się co kwadrans, lecz odpychana przez Chrystusa, same tylko godziny wybija.

Całość tę wieńczą piękne łuki gotyckie, z pośród których zegar grający oddaje od czasu do czasu dawne śpiewy niemieckie.

Szczyt lewej wieżyczki zajmuje kogut mechaniczny, jako pozostałość poprzedniego zegaru, który po odezwaniu się grającego przyrządu, trzepoce skrzydłami i pieje dwukrotnie głosem naturalnym.

Wspaniały ten pomnik sztuki szesnastego wieku, dziś jeszcze powszechnie budzący uwielbienie, zachowany jest doskonale, i dziś nawet, pomimo klęsk jakie Strasburg w toczącej się obecnie wojnie poniósł, nie doznał żadnego uszczerbku. Zdaje się, że nawet kule nieprzyjacielskie chciały oszczędzić to arcydzieło mechaniki.

Od wzniesienia tego zdumiewającego dzieła, sztuka zegarmistrzowska już z każdym niemal rokiem nowe czyniła postępy, i dziś widzimy do jakiego doszła stopnia, kiedy utwory jej, które niegdyś na wagę złota opłacać wypadało, obecnie przystępnymi są niemal dla każdego, w miarę używanych do niej materjałów. Anglja i Szwajcarja dostarczają światu najlepszych zegarków kieszonkowych.

Oskar Stanisławski.

WIAZANKA.

Jeszcze się ten nie urodził, coby wszystkim dogodził. Przysłowie to z całym jego sensem moralnym, z bajką o młynarzu, synu jego i osle, można zastosować do każdej prawie czynności człowieka, a przedewszystkiem do stosunku zachodzącego pomiędzy jakąkolwiek redakcją pisma perjodycznego a pseudo-krytyką i prenumeratorami. Weźmy na przykład tych ostatnich. I tak, jeden z nich woła:

— Powieści, powieści! dajcie nam powieści!

— Za pozwoleniem, odzywa się drugi. Co mi tam po powieści; powieść chleba nie da, a ja jako rzemieślnik radbym przeczytać coś o rzemiosłach, o technice, mechanice lub naukach przyrodzonych.

— A to kara Boska, zaczyna trzeci. Cóż to, do milion furbeczek, za moje własne pieiągde będą mnie rzemiosła uczyć? Nie pozwalam — i kwita. A ziemianstwo, a rzeczy gospodarskie, a akcyza i propinacja — dla czego o tém nie piszecie?

— Przepraszam szanownego pana, wtrąca się czwarty. Czyby nie można, zamiast powieści, poezyj i tym podobnych światowych rzeczy, drukować rozpraw i nauk moralnych, kwestyj religijnych, kazań i pieśni nabożnych, bo moralność i religia to grunt!

— Nieznośni! odzywa się piąty. Zabijają nas tą prozą. Gdybym był redaktorem, drukowałbym same tylko poezyje i dramaty.

I rób tu teraz co chcesz.

No, ale to jeszcze pół biedy. Ciekawy jestem jak się też czytelnikom spodoba następujące listowne znalezienie się prenumeratora:

— Szanowny Redaktorze! Ponieważ już cztery razy zapytywałem się pana o doniesienie mi, jakim sposobem znaczny się porcelana, — gdzie najlepszych można dostać stambulek — i na której ulicy mieszka teraz dawny mój faktor Szlama Ceber, a pan nie raczyłeś mi ani na jeden list przysłać odpowiedzi, a zatem mam honor oświadczyć mu, iż od dnia dzisiejszego kwita z przyjaźni i z prenumeraty. Nie napróżno przecie płacę kwartalnie rubla, kopiek dwadzieścia.

Albo to:

— Szanowny Panie i Dobrodzieju. Zawiódłeś mnie pan okropnie. Przez pół roku żona moja i córki męczyły mnie ciągle żeby im kupić coś... coś... pysznego na gwiazdkę. Na początku Grudnia tak mnie natarły, że panie dobrodzieju, nie było ratunku, musiałem się poddać i obiecać tego przekłętogo cosia. Tandem wyjmuję 50 rubli, i jako nieznaający się na niewieściach gustach i sztukach pięknych, cichaczem przesyłam ci je, Mości dobrodzieju, abyś mnie, jako swego prenumeratora, w tój delikatnej sprawie, ku wielkiemu zadowoleniu kobiet, wyręczyć raczył. W wigilją wigilji odebrałem od pana dobrodzieja pocztą, w pudle, potężny pakiet. Zatarłem z radości ręce, widząc jak połowica moja z Sabcią i Bibcią, skacząc około nieotworzonego jeszcze corpus delicti, wykrzykują:

— Tumaki!

— Materje jedwabne!

— Trzewiczki z kutasikami!

— Kapelusze!

— Koki!

Pomyślałem sobie: bodajto być literatem. Wszystko wié, na wszystkim się zna i wszystkim, a szczególnie kobietom, potrafi dogodzić. Nieestety, zawiódłem się na pana dobrodzieju haniebnie. Po odbiciu pudła pokazało się żeś pan do niczego niezdatny. A to skarcanie pańskie! Zamiast tumaków, jedwabnych materyj, trzewików z kutasikami, kapeluszy lub koków, przysłałeś mi pan co? Jakąś Ekonomją polityczną, Literaturę

Wójcickiego, Historja Powszechna, jakieś pederje Pola, Syreckomi i Lenartowicza, jakąś Historja naturalną, jakiegoś Flamariona i tym podobne bzdurstwa! Chryste Panie, i to wszystko za moje krwawe 50 rubli! Ha, jakbym je w błoto rzucił—stracone! Zna i córki na ten widok zemdlały i do dziś dnia leżą chore. Oj, mam ci ja tu teraz za swoje, mam! Istne piekło w domu. Żeby je ułagodzić, muszę znów wyliczyć, ale już najmniej 100 rubli. A czasy tak ciężkie. Panie, gdybym cię miał w tej chwili!.. spaliłbym cię, wraz z twemi książkami. A że tego obecnie uczynić nie mogę, więc jeśli jesteś kawalerem, życzę ci żebyś się ożenił i znalazł się w takim położeniu jak ja obecnie, a będę miał zupełną satysfakcję. Nim to jednak nastąpi, rzekam się raz na zawsze pańskiego pisma, pańskiej gwiazdki i jakiegokolwiek bądź pośrednictwa.

Chciej tu teraz ludziom dogodzić. Ciekawy jestem bardzo co ci panowie, a jest ich niemało, rozumieją sobie przez wyrazy: *literatura, redakcja, pismo periodyczne*? Co rozumieją? rzecz wcale niebudująca choć śmieszna. Ale że źle rozumieją, to więcej jak pewna. Od takiego rozumienia nadal, uchowaj nas Panie!

Dziwimy się często, dla czego u nas poważna piśmiennictwa niwa tak zaniedbaną leży ugorzem. Dziwimy się dla czego wszystkie pisma periodyczne, począwszy od *Biblioteki Warszawskiej* a skończywszy na *Kurjerze Łubelskim*, fraszkami, powiastkami i tym podobnemi artykułami zapełniają swoje ramy, mogące być zadrukowanemi czemś prawdziwie dobrem i pożytecznem. Dla czego *Biblioteka Warszawska* nie jest już dziś tem czem była dawniej? Dla czego obecnie tak rzadko, niby meteory, ukazują się nowe, pouczające, wielkiej wartości książki? Odpowiedź niebardzo trudna. Pominąwszy kilka niezależnych od nas przyczyn, największą winą pod tym wzglę-

FRASZKA



Paniec po powrocie z zagranicy.

Proszę ojca, co to za ptaki które Kaska pędzi?... Ha, hultaju ty jakiś:—to Kaśkę poznałeś, a gesi poznać nie możesz!—

I gdyby jeszcze nie te powieści, powiastki i humoreski, to kto wie, czy większa część z nas nie zapomniałaby czytać. Czytamy dla tego żeby się bawić, a o nauce i jej korzyściach nie myślimy na serio. Kto na tem traci? Rozumie się że my sami. A przecież minął już wiek złoty i uczyć się trzeba. Pieniądze wyrzucone na tumaki, materje jedwabne, trzewiki z kutasikami, koki, karety, bale i wino, oddajmy na kupno dzieł pożytecznych i naukę, a będziemy mieli tę wewnętrzną pociechę i zasługę, że grosz krwawo zapracowany podniósł nam upadającą literaturę i oświecając nasze umysły, podniósł także naszą godność i szczytne stanowisko ludzkie. Tumaki, jedwabie, wino, karety i rozrzutność, nie stanowią jeszcze człowieka. Nauka i wiedza dopiero go wywyższają i opromieniają boskości podobieństwem. Chciejmy tylko. Toć jeszcze żyją: *Tyszyński, Malecki, Książkiewicz, Malinowski, Libelt, Wójcicki, Józef Przyborski, Węclewski, Kraszewski, Pol, Lenartowicz* i tylu innych pierwszorzędnych pracowników idei oświaty. Chciejmy i pomagajmy im, prostem tylko kupowaniem dzieł, które nam napiszą, a historja i nawet sami podziękujemy sobie za to. Jeżeli zaś milczą ci posłannicy prawdy i światła, nie dziwmy się, bo z naszej to winy. A trudno znów wy magać aby autorowie dla siebie jedynie pisali i drukowali.

Dziś na ten raz, dosyć będzie w tej materji. — Pomimo obojętności ogółu, od czasu do czasu pojawiają się jednak na widok publiczny nowe dzieła, dziełka, przedmioty sztuki pięknych i wydawnictwa. Życzymy im jaknajlepszego powodzenia, choćby tylko za to, że są oznaką niezupełnie jeszcze upadłego u nas ruchu umysłowego. Każda nowa książka, to nowy dowód życia, a życia szlachetniejszego. Przynajmniej

z obawy śmierci podtrzymujemy to życie. Wprawdzie niektóre z owych nowości, mówiąc bez ogródki, niewiele są warte, ale... na bezrybiu i rak ryba. Zasluguja jednak na uwagę:

Pieśni miłosne Horacego, tłumaczone przez *Kłina*. Zarzucić im można zbyt wierne trzymanie się składni pierwowzoru, przez co stają się niejasnymi i chropowatymi. Brak w nich gładkości obrobienia. *Bitwa*, poemat *Sęka*, niefortunnego autora *Zwierząt*. Rzecz niezła i napisana nie bez pewnego talentu, a osnuta podobno na bajce, z obecnej francuzko-pruskiej wojny, o zapadnięciu się łomów kamiennych z całymi pułkami nieprzyjacielskimi. — *Zagrzebani w śniegu*, powiastka *Hoffmana*, dla dzieci, tłumaczona przez *Rętkowskiego*. — *Tosana*, poemat *Drewnowskiego*. Utwór długi i wcale nie poetycznie obrobiony. — *Historja literatury Polskiej*, przez *Leona Rogalskiego*, w dwóch wielkich tomach. Obszerniejsze sprawozdanie o tej pracy zamieścimy później. — *Nakładca Kłosów i Tygodnika Romansów i Powieści*, wydaje z początkiem bieżącego roku wszystkie dzieła zmarłego naszego znakomitego pisarza *Józefa Korzeniowskiego*, za cenę rs. 10 dla prenumeratorów powyższych pism, dla nieprenumeratorów zaś, po rs. 2 za tom. — *Redakcja Tygodnika Miod i Przyjaciela Dzieci* zniżyła cenę przedpłaty. Tygodnik Miod odtąd kosztuje kwartalnie w Warszawie rs. 1 kop. 50 a na prowincji rs. 2. Przyjaciela Dzieci w Warszawie kwartalnie kop. 75, na prowincji rs. 1. — Z wydawnictwa *M. Dzikowskiego* wyszły z druku dwie książki: *Dziewczyzna*, powieść pióra samego Wydawcy, niesłusznie osądzona i potępiona przez niektórych jako niemoralna — i *Mazepa*, znana a znakomita tragedia *Juljusza Słowackiego*. — Niezależnie od tego wydawnictwa, pan *Dzikowski* wydał przeszły poemacik, także ze zbioru pism nieśmiertelnego *Juljusza*, pod tytułem: w *Szwajcarii*, za cenę kop. 12½. Mamy nadzieję że ta tania perełka rozejdzie się co do jednego egzemplarza. — Mówiąc o panu *Dzikowskim*, mimowoli przypomnia nam się Nr. 101 *Kaliszanina*. W Numerze tym, jakiś pan *Jan Tań...* w Przeglądzie teatralnym tak się odzywa: „W zeszły czwartek przedstawiono w teatrze komedję p. t. „Miłość i Miłość“ utworu pana *Dzikowskiego*. Z przykrością doprawdy przychodzi nam wziąć pióro do ręki, aby choć słów kilka o niej powiedzieć. Ramota ta, i t. d. Dosyć że niewiadomo z jakich powodów, autor tego artykułu nie zostawia na powyższym utworze ani suchej nitki. Rąbie w lewo i w prawo, hije, potępia i niby dyktator jaki skazuje go na zapomnienie i zatracenie wieczne. Ależ panie Janie Tań... napismy się zimnej wody i mówmy rozsądnie. Przedewszystkiem musimy czytelników objaśnić: iż nieprawdą jest jakoby w *Kaliszu* grano komedję *M. Dzikowskiego* p. t. „Miłość i Miłość“, bo pan *Dzikowski* nie napisał wcale pod tym tytułem żadnej komedji. „Miłość i Miłość“ jest to dramat tegoż autora, drukowany w roku zeszłym w *Opiekunie Domowym*. Dramat ten granym był już z powodzeniem na scenie *Krakowskiej*, a niezadługo ma być podobno przedstawionym w *Warszawie*. Widoczna więc, że pan *Jan Tań...* sam nie wiedział co pisał. Życząc wszystkiego dobrego *Kaliszaninowi*, radzimy mu jednak z sercem, aby nadal podobnemi przeglądami nie psuł sobie imienia i reputacji, bo w ostuteczności, nawet sławne akty skruchy i odwoływanie błędów przed publicznością, takiego pana *Jana Tań...* niby drugiego *Gniewosza z Dalewic*, nie na wiele pismu przydać się mogą. Naszem zdaniem p. *Jan Tań...* może być dobrym sprawozdawcą teatralnym, ale... w *Rzeczypospolitej Babińskiej*.

A teraz choć późno już nieco i choć to nie na czasie, bo w karnawale, jednak podzielić się musimy z czytelnikami smutną wiadomością, jaka w ostatnich czasach świat literacki dotknęła. *Zenon Fisz* (*Tadeusz Padaliś*) którego życiorys w Nr. 47 i 48 *Opiekuna Domowego* z r. z. zamieściliśmy, po długich i ciężkich cierpieniach przeniósł się do wieczności. — W *Francji* znów, zmarł przed kilku tygodniami, przez wszystkich nas z dzieł swoich znany, podziwiany a przez niektórych i uwielbiany, stary *Aleksander Dumas*, autor *Muszkietierów* i *Monte Chrysta*, tudzież wielu innych powieści i utworów dramatycznych. Był to pisarz nadzwyczajnie płodny, słynny przymet ze swej oryginalności, zbytku i rozrzutności. —

Do tego N-ru *Opiekuna Domowego*, dołącza się „*Ilustrowany Kalendarz Ścienny*“ na I-sze półrocze 1871 roku,

474551

1871.

Lipiec ma dni 31.

19	1 S.	Teob. pust. i Teod.
20	2 N.	6 po Sw. Naw. N.M.P. ☉
21	3 P.	Heljodora i Anatol.
22	4 W.	Józefa Kalasantego
23	5 S.	Filom. P. i Cyryl. M
24	6 C.	Izaj. Pr. i Dom. P.
25	7 P.	Apollon. i Kland. B.
26	8 S.	Elzbiety Kr. Wd.
27	9 N.	6 po Sw. Jana z Du. ☉
28	10 P.	Felic. z 7-ma syn.
29	11 W.	Pełagii P. Piusa
30	12 S.	Jana Gwalberta
1	13 C.	Małg. P. M. i Anak.
2	14 P.	Bonawen. Kard. D.
3	15 S.	Rozesł. S. Ap. i Hen.
4	16 N.	7 po Sw. N.M.P. Szk.
5	17 P.	Aleks. W. i Berly ☉
6	18 W.	Cyryla z Trz.
7	19 S.	Wincent. z Pauli
8	20 C.	Czesł. W. i Hieron
9	21 P.	Praks. P. i Daniela
10	22 S.	Marji Magdaleny
11	23 N.	8 po Sw. Kunegundy
12	24 P.	Krzysztyń P. M.
13	25 W.	Jakóba wiek. Ap ☉
14	26 S.	Anny matki N. M.
15	27 C.	7 br. sp. Natalji
16	28 P.	Inocent. P. i Celsa
17	29 S.	Marty, Seraf. i Olawa
18	30 N.	9 po Sw. Julitty
19	31 P.	Ignacego Łojoli ☉

Święta Izraelskie.

Dnia 1 Szabas 6 Post. obłożenia Jeruzolimy, 8 i 15 Szab. 19 Rozchodysz czyli 1 Mca Aw. rozpoczynają się dnie Miesopostu, 22 Szabas Chazon, 29 Szabas Nachmi,

Sierpień ma dni 31.

20	1 W.	Piotra w Okowach
21	2 S.	N. M. P. Anielskiej
22	3 C.	Znal. s. Szczep.
23	4 P.	Dominika Wyzn.
24	5 S.	N. M. P. Snieżnej
25	6 N.	10 po Sw. Przem. Pał.
26	7 P.	Kajetana i Donata
27	8 W.	Cyrylaka i Largu. ☉
28	9 S.	Romana Mecz.
29	10 C.	Wawrzyńca M.
30	11 P.	Zuzanny i Tybure.
31	12 S.	Klary Fanny
1	13 N.	11 po Sw. Hippolita
2	14 P.	Euzebjusza Kapł.
3	15 W.	WNIEBOWZ. N.M.P.
4	16 S.	Rocha Wyznawcy ☉
5	17 C.	Anas. B. i Mirona k.
6	18 P.	Azanita M. i Klary
7	19 S.	Rufina i Benigny
8	20 N.	12 po Sw. Jacka W.
9	21 P.	Joanny wd.
10	22 W.	Tymoteusza M.
11	23 S.	Filipa Benic. Z. ☉
12	24 P.	Bartłomieja Ap.
13	25 W.	Ludwika kr. Franc.
14	26 S.	Zefryna Pap.
15	27 N.	13 po Sw. Cezar. B.
16	28 P.	Augustyna B. D. K.
17	29 W.	Ściecie Jana Chr.
18	30 S.	Felixa kapł.
19	31 C.	Rajmunda Non. ☉

Święta Izraelskie.

Dnia: 2 Chamysusor dzień radny, 5 i 12 Szabasy, 12 Rozchodysz, 18 Rozchodysz czyli 1 Mca Elul, 19 i 26 Szabasy.

Wrzesień ma dni 30.

20	1 P.	Izdego Op. i Wik.
21	2 S.	Stefana kr. Weg.
22	3 N.	14 po Sw. Joachima
23	4 P.	Rozalii i Róży PP.
24	5 W.	Warzyńca Just.
25	6 S.	Zacharyasza Pr.
26	7 C.	Pr. i P. M.
27	8 P.	FAROLZ. N. M. P.
28	9 S.	Gorgonjusza M.
29	10 N.	15 po Sw. Im. Marii
30	11 P.	Teodory i Hiacynta
31	12 W.	Gwidona Wyzn.
1	13 S.	Eulog. i Mauryl. B.
2	14 C.	Podwyż. s. Krz. ☉
3	15 P.	Nikodema Kapł.
4	16 S.	Cypriana E. M.
5	17 N.	16 po Sw. rany s. Fr.
6	18 P.	Józefa z Kopertyny
7	19 W.	Jantaryusza B. M.
8	20 S.	Eustachjusza M.
9	21 C.	Mateusza Ap. i Ew. ☉
10	22 P.	Mauryc. M. i Tom.
11	23 S.	Tekli P. M. i Linap.
12	24 N.	17 po Sw. Władysł.
13	25 P.	Aureli i Kleofasa
14	26 W.	Cypriana i Just. M.
15	27 S.	Kozmy i Damjana
16	28 P.	Wacława Kr. Cz. ☉
17	29 P.	Michała Arch.
18	30 S.	Hieronima D. K.

Święta Izraelskie.

D. 2 i 9 Szab. d. 10 rozpocz. się ror. trw. do d. sądn. d. 16 i 17 Tra-biki czyli Nowy rok 5132 od stwor. świata, d. 18 Post. Gedolia, d. 23 Szabas Szew, d. 25 Jomkibur czyli 16 Rozchod. czyli 1 Mca Marcheszwan, d. 22 i 28 Szabasy.

Październik ma dni 31.

19	1 N.	18 po Sw. N.M.P. Roż.
20	2 P.	Aniołów Stróżów
21	3 W.	Kandyta M.
22	4 S.	Francisz. Serafic.
23	5 C.	Flawii i Plac. Wyz.
24	6 P.	Brunona Wyzn. ☉
25	7 S.	Marka Pap. i Just.
26	8 N.	19 po Sw. Winc. Kadł.
27	9 P.	Dyonizego B. M.
28	10 W.	Francisz. Borgiasza.
29	11 S.	Placydy P. i Zenajdy
30	12 C.	Maksymiliana B.
1	13 P.	Edwarda kr. Wyzn.
2	14 S.	Kaliksa P. M. ☉
3	15 N.	20 po Sw. Jad. i Ter.
4	16 P.	Florentyna i Gawła.
5	17 W.	Wiktora B.
6	18 S.	Lukasza Ewang.
7	19 C.	Piotra z Alkantary
8	20 P.	Ireny P. i prz. s. Woj.
9	21 S.	Urszuli P. M. ☉
10	22 N.	21 po Sw. Jana Kant.
11	23 P.	Jana Kapistrana
12	24 W.	Rafała Arch.
13	25 S.	Kryspina i Kryspin.
14	26 C.	Ewarysta P. M.
15	27 P.	Sabiny Mecz.
16	28 S.	Szym. i Judy Ap. ☉
17	29 N.	22 po Sw. Narcyza
18	30 P.	Zenobiusza i Zenobji
19	31 W.	Wolliganga Bisk.

Święta Izraelskie.

Dnia 1 drugi dzień św. Kuczek, d. 2, 3, 4 i 5 wolne św. Chatham, d. 6 św. Hoszono-rabu, d. 7 Szeminiaceret, 8 Urecz. Zakonu, d. 14 Szabas, d. 15 16 Rozchod. czyli 1 Mca Marcheszwan, d. 22 i 28 Szabasy.

Listopad ma dni 30.

20	1 S.	WSYST. ŚWIET.
21	2 C.	Dzień Zadusny
22	3 P.	Huberta B.
23	4 S.	Karola Boromeusza
24	5 N.	23 po Sw. Op. N.M.P. ☉
25	6 P.	Leonarda pust.
26	7 W.	Engelberta Arcyb.
27	8 S.	4 Koronat. i Godefr.
28	9 C.	Teodora Zol.
29	10 P.	Andrzeja Awellino.
30	11 S.	Marcina B.
31	12 N.	24 po Sw. Stan. Kos. ☉
1	13 P.	Dydaka Wyzn.
2	14 W.	Serapjona i Klemen.
3	15 S.	Leopolda i Giertrudy
4	16 C.	Edmunda Arcyb.
5	17 P.	Grzeg. Cudot. i Sal.
6	18 S.	Posw. Koś. s. Piot.
7	19 N.	25 po Sw. Elzb. ks. ☉
8	20 P.	Felixa Waler.
9	21 W.	Ofiarow. N. M. P.
10	22 S.	Cecylii P. M.
11	23 C.	Klemen. i Lukrecji
12	24 P.	Jana od Krzyża.
13	25 S.	Katarzyny P. M.
14	26 N.	26 po Sw. Konrada
15	27 P.	Barlaama i Waler. ☉
16	28 W.	Rufa M. i Mansweta
17	29 S.	Saturnina B. M.
18	30 C.	Andrzeja Apost.

Święta Izraelskie.

Dnie 4 i 11 Szabasy, d. 14 Rozchodysz czyli 1 Mca Kislew, d. dnia 18 i 25 Szabasy.

Grudzień ma dni 31.

19	1 P.	Eligjusza B. i Natalji
20	2 S.	Bibjanny i Piotra Ch.
21	3 N.	1 Adw. Fran. Ksaw.
22	4 P.	Barbary P. M.
23	5 W.	Sabby Opata ☉
24	6 S.	Mikołaja Bisk.
25	7 C.	Ambrożego Arcyb.
26	8 P.	NIEP. POZ. N. M. P.
27	9 S.	Leokadii i Walerji P.
28	10 N.	2 Adw. N. M. P. Lor.
29	11 P.	Damazego P.
30	12 W.	Synejusza i Alex. ☉
1	13 S.	Lucji P. M. i Otylli
2	14 C.	Spirydjona B. Nik.
3	15 P.	Ireneusza M.
4	16 S.	Adelajdy C. i Albiny
5	17 N.	3 Adw. Łazarza B.
6	18 P.	Gracjana B. ☉
7	19 W.	Faustyny Wd.
8	20 S.	Teofila Kapł. M.
9	21 C.	Tomasza Ap.
10	22 P.	Zenona Zol. i Flor.
11	23 S.	Wig. Wiktorji P. M.
12	24 N.	4 Adw. Adama i Ewy
13	25 P.	NARODZ. CHR. P.
14	26 W.	SZCZEP. I D. IM. ☉
15	27 S.	Jana Ap. i Ewang.
16	28 C.	Młodzianków
17	29 P.	Tomasza Kantuar.
18	30 S.	Eugen. i Sabina B.
19	31 N.	po N. Ch. Sylw. i Mel.

Święta Izraelskie.

D. 3 Szabas, d. 8 rozpocz. się Gody trw. dni osm. d. 9 Szabas, d. 13 Rozchodysz czyli 1 Mca Tawas, d. 16 Szabas, d. 22 Asuro betajwes post zburzenia Jeruzeliny, d. 23 i 30 Szabasy.

6435

1871, obel.

6435

III



Chalant. 300.
1871



the number of...

